



אלגעמיינע יידישע צייטונג

אָרנאָן פֿיר פּאָליטיק, האַנדעל, פֿערקעהר אונד ייִדיש-קאָנפּעסאַנעללע אינטערעסען.

<p>פראנצויזישע פאראייניגטע פאריז דעם בלאטטעס: פיר אסטערייך-אונגארן: נאנציאהרונג 20 קראנען, האלביאהרונג 10 קראנען, פיערעליאהרונג 5 קראנען. פיר דאס איסלאנד: נאנציאהרונג 28 קראנען, האלביאהרונג 14 קראנען, פיערעליאהרונג 7 קראנען.</p>	<p>פראנצויזישע פאראייניגטע פאריז דעם בלאטטעס: פיר אסטערייך-אונגארן: נאנציאהרונג 20 קראנען, האלביאהרונג 10 קראנען, פיערעליאהרונג 5 קראנען. פיר דאס איסלאנד: נאנציאהרונג 28 קראנען, האלביאהרונג 14 קראנען, פיערעליאהרונג 7 קראנען.</p>	<p>Megjelenik 6-ször hetenkint (szombat, vasárnap és izr. ünnepek kivételével). Szerkesztőség és kiadóhivatal: Budapest, VII., Sip-utca 19. sz. Előfizetés: 1/4 évre 5 korona. — Hirdetések mérsékelt díjazás szerint. Kiadótulajdonos és felelős szerkesztő: Groszberg Lipót.</p>
<p>אינאונדצוואנציגסטער יאָרהאַנג, נומ' 8</p>	<p>אייגענשאַפּטער אונד רעדאַקטאָר: לעאָפּאָלד (ארי) גראָסבערג.</p>	<p>ב"ה פרייטאג, ו' שבט, תרס"ח.</p>

אברהם גייקויטס פארטייא בעפאלגע דיעזעלבע פא-
ליטיק וויא דיא ליבעראלע פארטייא, וועלכע 30
יאהרע הינדורך ניכטס פיר דען קליינען מאנן גע-
טהאן האטטע. דיא שטעללונג דער אונאבהאנג-
ניגקייטס פארטייא ווערדע פאן דרייא זייטען, פאן
דען דעמאקראטען, פאן דען סאציאלרעמאקראטען
אונד פאן דען כריסטליכ-סאציאלען בערדראנגט
ווערדען, וועלך לעצטערע זיך ערשט צו רעדען
בעגינגען, אבער ענטייערען דיא צוקונפט פיר זיך
האבען, ווען ניכט באלד עטוואס פיר דען קליי-
נען מאנן געשיעהט. נאכדעם דיא פארטייא דיא
קוואטע אונד אנדערע אונבעלעכטע דינגע דער-
אונטערדיגעוורגט, קאנגע זיא דען נאכסטען וואה-
לען אויף גרונד דעם אלגעמיינען וואהלרעכטעס
נור זא ענטגענענענען, ווען נאך פאך דער
שאפונג דעם אלגעמיינען וואהלרעכטעס דיא
פאנעקונדען אונטערעכטיגקייטען אכטעשטעללט
ווערדען, דיא אינפאלגע פעראלטערע געזעצע
אויף דעם בויערנפאלקע לאסטען, עס זיא אין
גראסער פעהלער, דאס דיא מאננער דער
איבערגאנגס רעזיערונג איהרע איפנאכע דארין
ערבליקען, זיך דורך ריעוענראסע געזעצעס-
ארבייטען, פאן דענען ראם פאלק ניכטס האט.
מאנומענטע צו ערריכטען, רעדנער ווערדע עס
ליעבער זעהען, ווען דיא רעזיערונג אהנע פער-
צוג קליינע, אללגעמיין ווערדען, דעם קליינען
מאנן ניטצען ברענגענע פארלאגען אינטערבריי-
טען ווערדען, עס זיא איינע גראסעסע
זעלבסט-מיינע אויף צו גלויבען, דאס פאלק
געבע זיך שטאמטערעכטליכען איינבילדונגען הוי,
אינדעם עס דיא אונאבהאנגניגקייטס פארטייא אונ-
טערשאפט. דאס פאלק וויסעט, דאס מאן
שטאמטערעכטליכע ערוונגענשאפטען אהנע אויפ-
ברענגונג איינער ענטשענענענען קראפט ניכט
האלען קאנגע, דאס פאלק ערווארטע פאן דער
אונאבהאנגניגקייטס פארטייא דיא בעזייטיגונג זיי-
נער קליינען זאדען, דיא זיין נאנצעס לעבען
אויסמאכען, דען גראססטען טהייל אונזערער גע-
זעצע קאנגע מאן געטראסע "בויערנ-מאדערנע
געזעצע" נעננען, אענטען בעריווען דאס לאנד
אונד בייטען דאס פאלק אויס, דאס זיך דאנן
דער סאציאלרעמאקראטען אין דיא ארמע ווירפט.
דיא אונאבהאנגניגקייטס פארטייא ווערדע דורך
דאס אללגעמיינע וואהלרעכט קיינע נייען וואה-
לער געווינגען, ווען זיא דיא אלטען זיך ענט-
פערדעט. ער זיא בעריווט, דאס אללגעמיינע
וואהלרעכט צו בעוויילגען, אבער נור אונטער
דער בעריונגונג, דאס פריהער איינע נאנצע רייהע
פאן בויערנ-בעפריענענען געזעצען געשאפען
ווערד.

קאנגען זיא זיך זעלבסט אויסמאלען: געזע-
נעט ווערד איהר אנדענקען געוויסס ניכטס פיר
ווערד דיא יעטיגע געמיינדעראטס-מעהר-
הייט דיעזע ווארטע לוענערס, דיא ער אונבע-
גרינדעטער וויינע - דען דיא ליבעראלען האבען
פאן 1873 ביז 1893 קיין אנלעהען אויפגעקאממען
- דער דאמאליגען געמיינדעראטס-מעהרהייט
פארהייעלט, בעהערציגען, ווען זיא דאראננעהט,
נאך דעם 285 מיליאנען-אנלעהען פאם יאהרע
1902, נאך פערלויף פאן קיים זעכס יאהרען,
ווערדע 360 מיליאנען אויפצוגעהמען?

קאנפערענץ דער אונאבהאנגניגקייטס פארטייא.

געסערן אבענדס היעלט דיא אונאבהאנג-
ניגקייטס פארטייא איינע קאנפערענץ אונטער
דעם פארוויסן דעם וויצע-פראזידענטען פויל
האייטש, דער מעלדערע, דאס פראזידענט
פראנץ קאששוו, נאך איינער קראנק
זיא אונד דאס צווייא אייגענערע טיטלע-
דער, אדאס מאיטהעיני, אונד יאזעף
סאסס, איהרען ווייערע-ראייניסטרייס
אין דיא פארטייא אנגעמערדעט האבען.
נאך דערפאלגער וואהל פאן 18 מיטגליע-
דען פיר דיא פארלאמענטארישע קאממיססאן
ציר בעראטהונג איבער דיא זעלבסט-
שטאנדיגע אונגארישע באנק
שפראכען מעהרערע מיטגלידער, דארונטער
יאזעף הארוואטה אונד נאכריעל אונ-
האן איבער דאס אללגעמיינע
וואהלרעכט, ווארויף מיניסטער גראף
אפפאני אונטער אנדערעם פאלגענדעס ער-
ווערערטע: "זא פאש פאם אללגעמיינען וואהל-
רעכט דיא רעדע איז, זאגען דיא איינען, דאס-
זעלבע מאנע יע פריהער ערווורקט ווערדען,
וואהרענד דיא אנדערען עס אויף יע לאנגערע
צייט היינטישעבען מאכטען, דיא רעזיערונג וואנ-
דעלט דען מיטטעל וועג, זיא ווערד דיא
פארלאגע איבער דאס אללגעמיינע וואהלרעכט
ניכט איינען אויגעבליק פריהער איינריכטען, אלס
צור צייט, ווען זיא דיא פראגע פיר פאלקאמ-
מען הויף האלטען ווערד, דאנן אבער איך אום
קיינען אויגעבליק שפאטער, דיא קאאליציאן
האט געראדע אויס דעם גרונדע דיא רעזיערונג
איבערנאקמען, דאמיט דיא פארבעריוונג דיעזער
אונאויסוויבלעכען גראסען רעפארם אין דיא
האנדע זאלבער פערזאנען געלאנגען, וועלכע פאך
אללעס דיא אינטערעסען דער נאציאן פער-
טריעטען."

דיעזעניגען דער ג' העררען אבאנענטען
דערען פראנזעראציאן אום 16 יאננער אבליפט,
זאוויא יענע, דערען אבאנענטענט אום 1 יאננער
צו ענדע גינג, ווערדען אום שליינגע ערנייערונג
דערזעלבען דרינגענד ערוזכט, דאמיט אין דער צוזע-
הונג דעם בלאטטעס קיינע שפארונג אינטערמען.
דיא ווירטהשאפט דעם
אנטיסעמיטיסמוס אין וויינ.

עס געהט ניכטס איבער דיא קאנזעקווענץ
קאנזעקווענט איז, ווער דאראן, וואס ער איינ-
טאל פיר וואהר אונד רעכט איינגעזעהען האט,
אונטערשטערליך פעסטהאלט, אללערדינגס זא
לאנגע, ביז ער אויס ערפאהרונג איינעם בעסערען
בעלעהרט ווערד, נון האט דער הייטיגע אנטיסעמי-
טישע בירגערטייטער פאן וויינ, דר קארל לו-
ענער, פאך 14 יאהרען דיא דאמאליגע ליבע-
ראלע מאאריטאט דעם ווינער געמיינדעראטס
איינגעזעהען דאפאר געווארנט, אנלעהען פיר דיא
קאזער-שמארט אויפצוגעהמען, יעצט אבער
האט דערזעלבע לוענער - פרייליך שאן אלס
אבערברעגער - פיר דען געמיינדעראט
צום נייען יאהרע איינע איבערראשונג אויפגע-
שפארט: איין נייעס געמיינדע-אנלעהען פאן ניכט
וועניגער אלס 360 מיליאנען קראנען!
- איבער דיעזעס אנלעהען זאלל מארגען דער
ווינער געמיינדעראט בעשלוסס פאססען.

דיא ליבעראלע געמיינדעראטס-
פארטייא האט דורך פאללע צוואנציג יאהרע
(1873 ביז 1893) קיינע אנלעהען אויפגעקאממען,
אלס נון אום יאהרע 1893 בעהיפס ערווייטערונג
דער האַנקוועללענ-וואסערלויטונג ציר אויפנאחמע
דעם 35 מיליאנען-קראנען-אנלעהענס געשריט-
טען ווערדען מוססטען, שפראך דר' לוענער אין
דער געמיינדעראטס-זיטונג פאם 9 מאי 1893
ציר ליבעראלען מאאריטאט:
"איך ווילל איהנען נור איין קליינעס ביי-
שפיעל געבען, איינען פאטער, דער פיר זיינע זאהנע
אונד ענקעל איין פערמאגען אונאממעלט, ווערדען
זאהנע אונד ענקעל איינער זענען, זיין אנדע-
קען ווערדען זיא איינער אין עהרען האלטען,
ווען אבער איין פאטער נור שולדען מאכט, דיא
זאהנע אונד ענקעל בעזאחלען מיססען, דאנן מיי-
נע העררען, וואס ווערדען דיא זאהנע אונד ענ-
קעל פאן דיעזעס פאטער האלטען? פאן דעם
איינען בין איך איבערצייגט, ווען איין פאטער
זא פארהענען ווערדען, וויא זיא מיינע העררען, דורך
איינע רייהע פאן יאהרען פארגענאנגען זינד אונד
יעצט ווערדען פארהענען וואללען, זא ווערדע
דיעזער פאטער אויף אנטראג זיינער זאהנע אונד
ענקעל אונטער קוראמעל געזעצעס ווערדען,
ליידער קאנגען דאס אונזערע זאהנע אונד ענקעל
ניכט טהון, אבער וואס אונזערע נאכקאממען
איבער זיא זאגען ווערדען - דאס, מיינע העררען,

אום זעלבען זיינע שפראך אויך דער אב-
געארדנעטע יאָהאַנג באַרשש, וואָרויף יום-
מיצמיטער גינגט ער איינע לאנגערע
רעדע היעלט, דיא ער מיט דען ווארטען שלאסס:
"ווען זיך היער שטיממען ערהעבען, וויא דיא
דעם העררן אונטערנעמען דר עמיל נאדג,
זא הייססט דאס, דיא אונאבהאנגניג-
זא הייססט דאס, דיא אונאבהאנגניג-

Oster-Zucker

של פסח.

Anlässlich der kommenden Osterfeiertage empfehlen wir unsere unter strengster Controle der Herren orth. Rabbiner Bonyhád und Lőrinczi erzeugten Oster-Zucker in Broden, wie Würfel- und Mehlzucker in Kisten und Cartons und Pilézucker in Säcken. Selyer Zuckerfabriks-Aktiengesellschaft, Budapest, VI., Andrásstrasse 8.

הוסטען קאטארדהאלישע ערקראנקונגען, ברוסטשמער-צען, פערשלימונג, נאכט-שווייס, ראכעלן זינד אפס דיא פארצייכען דעם געפארהליכען פיינדעס אונ-זערער געזונדווייס, דער פורכטבאר

טובעדקולאזע!



מאן מוסס דאס איבעל אים טימע פערטיליגען, אונד אויט דאס איבעל שאן איינגערעטען, זא מוסס מאן אומזאמער בעמיהט ווין, דיעועס צו איבערוואלטיגען, צו דיעועס צוועקע דיענט דער אן דער ענגלישע אויסשטעללונג מיט גאלדענער מעדאללע אונד עהרענ-דיפלאם אויסגעצייכעטע, פאן פיעלען ארצעט עמפארהענע האראפשיי

לינדענ-האניג-

סירופ,

ועלבער דיא טובעדקולאזע האטאזאכדן בעוואלטיגט, דען הוסטען בענימט, דען בלוט-אויסווארף מיכדערט, דען שליים גראסארטיג לאזט. — ווער זיך דאהער פאן דיעזען איבעלן בערדייען, אדער דענעלבען פארבייגען ווילל, קיפע אונד בעניטצע איינע מוסטערפלאשע אום "קראני" אדער איינע גראסי פלאשע אום "קראני".

פער פאסט בייא פארזיינענדיג דעם בעטראגע אדער נענען נאכנאמע פערזענדעט פאן דער

„Apostel“-Apotheke,
Budapest,
Josefiring No. 64.

יענען ג' לעזערן, דיא זיך בייא דער בעשטעללונג אויב דיעזעס בלאטט בערופען, געוואהרט אפאטהעהער האלאפי (אלס זיינען גלויבענסגענאסען) 10% ראבאטט.

Arnold Kohn's Grabsteinlager.

BUDAPEST, VII., Karlsring Nr. 15.

מצבות

zu jedem Preise u. in jeder Ausstattung, Ueberstellungen bei Exhumierungen. — Reparaturarbeiten im Friedhofe. — Telefon 18-76. שבת אונד יום טוב געשעפערט.

בוכהאלטער געזוכט!

Die Unterfertigten benötigen einen **bilanzfähigen** Buchhalter, der die ungarische und deutsche Sprache in Wort und Schrift beherrscht, guter Correspondent und mehrjährige Praxis als selbstständiger Buchhalter und Correspondent besitzt. Acceptirtir kann die Stelle sofort antreten. Reflektanten wollen ihre Zeugnisse und Gehaltsansprüche uns einsenden.

SCHRETER & HILMAN, Spiritusgrosshändler in Bustyaháza.

פיר הברא-סעודות אונד התנות



liefern ich lebende **prima Karpfen** u. **Hechte** zu billigsten Tagespreisen. Provinz-Aufträge werden (gegen Nachnahme) mit Ausnahme von Szent u. prompt effectuirt. Von 5 Klg. aufwärts en gross-Preise. Prima-Referenzen. Kornfein Abraham, Budapest, Zentral-Markthalle.

פערטיגע קליידער אהנע יעמנו!

Empfehle mein reichsortirtes Lager von Herren-Knaben- und Kinder-Anzügen, wie auch Überzieher und Winterröcke welche aus dem besten Stoffe erzeugt. Referenz: Herr Dr. H. H. H. H. Preise staunend billig. Bestellungen nach Maass werden (mit Ausnahme von Szent u. prompt effectuirt. Ullmann Samu, Herrensneider, Budapest, Dob-utca 20.

CSILLAGHEGYI

QUELLENWASSER

אום אין יונגע באשעפטיגונגען געווען געווארן — אפצוליסען טאטעל וואסער, אויבאל אונד אלס אונד מיט ווין, נעטער ביא שטעטשטאטיגען אונד פערזאנלעכע שטעטער, בענימט דאס וואסער, דאס שטעטשטאטיגען קוועללעכע ווער מיט טאטעלען פארשטייט געווען אונד אום און ערשאפט פיר דאס אונגעזען בונגעוואסער, דורכשטעללענדיג אונד ערשיי-טונג וואסער. — שטעטלעכע קוועללעכע וואסער אום איבעללע ערשאפטן וואסער פארשטייט אונד אפערט זיך פארקאמפליעטען פאן Csillaghegyi-Quellen-Unternehmung, Budapest, III., Lukácsutca 5

דעם אים פארזיינען יאהר פערשטארבע-דאס בילד נען פיינסטונגער אבער ראבניערס גאנן היג מיה שמחה בונם סופר זצ"ה זאמט דעסען גראבשריפט ערהאלט יעדער פראנק, דער מיר 40 העלער און ברועפארקען פארזיינענדיג.

Schönberger Lipót, Budapest, Wesselényi-u. 11.

Patentirte Maschienen

und Backöfen erzeugt in solidester Ausführung Erdei Ferencz és Társa, Budapest, Nyar-u. 16.



Dr. Wagner & Co.,

Vereinigte Fabriken als Com.-Ges. Budapest, IX., Tinódygasse, 3. Wien, IX., Lustkandlg. Nr. 18.

Sodawasser - Fabrikeinrichtungen. Wein- und Bierauschank Apparate. Eiskästen. Kellereibedarfs-Artikel. Staniolkapsel - Fabrik. Flüssige Kohlensäure.

In diesem Fache die größte Fabrik. Zufolgen Massenfabrikation billigste Preise. Bei Solvenz leichte Zahlungsmodalitäten.

Preisocourant gratis und franco.

דאס יאהר האט דיא מענשהייט דעם גאל-דענען צייטאלטער דער פערנונפא, גערעכטיג-קייט אונד נאכסטגעלעבע אום קיינען שריט נאהרגעבראכט. דא אונד דארט איז זי איינע שמעקקע ווייט צור אורשפרינגליכען באבארטיא צוריקציעווען.

Volksirthschaft.

געמיינדע-געשאפט פאן 8 יאנער.

דאס אייגענע און וויצען וואר שוואך, דיא קיפלוסט ענשארנקט, דיא שטופמונג מאטט. עס ווארדען 6-טויזענד מוצי צו 10-5 בילליגען שרייען פערקויפט.

נייער וויצען.		פערטער ב'.		פערטער ב'.		פערטער ב'.	
וויסענבורג	טהייס	פערטער ב'	פערטער ב'	פערטער ב'	פערטער ב'	פערטער ב'	פערטער ב'
24.30	24.70	24.60	25.00	24.35	24.75	24.55	24.95
24.50	24.90	24.85	25.25	24.55	25.35	24.75	25.15
24.70	25.10	24.95	25.35	24.75	25.15	—	—
24.85	25.25	25.10	25.50	24.90	25.30	—	—
—	—	25.20	25.60	—	—	—	—

קארן פאן 22 ק' 10 הי' 22 ק' 60 הי'. האפער פאן 16 ק' 20 בי' 17 ק' — הי'. ערסטע פערטער פאן 15 ק' 30 בי' 15 ק' 70 הי'. ערשטע יונגע שאפט לעבנאפער פערקעהר. וויצען פער אפריל ק' 25.32 בי' 25.34. האפער פער אפריל ק' 16.44 בי' 16.46. קוקורויק פער מאי 1908 ק' 14.18 בי' 14.20. שטריט פאן בעגאלטע: ראד-שפריט אונדערשיידעט 62.50 בי' 63.50 קראנען.

Isr. aut. orth. Gemeinde Temesvar-Josefstadt.

Unterfertigte Gemeinde beabsichtigt, für **פסח מצות**, eventuell auch für mehrere Jahre das **Bäcker-Recht** zu vergeben. Bewerber mögen sich bis zum 20. d. M. um Auskunft an den gefertigten Vorstand wenden.

Temesvár, 5. Jänner 1908. A temesvár-józsefvárosi aut. orth. izr. hitk. elnöksége.

In Böki (Habzsan) bei Lemes im Sárosor Comitát ist ein alleinstehendes, gutgehendes Wirthshaus sammt Nebengebäuden, eventuell auch 7 Joch Feld wegen vorgerückten Alters von freier Hand zu verkaufen. Näheres dortselbst beim Eigenthümer: **Jacob Rosett**.

Jugger Mann (בחור),

intelligent, jüdisch wie weltlich gebildet, sucht Anstellung in besserem Hause, um sich in einem Geschäft thätig zu machen, wo die „Heirath auch nicht ausgeschlossen ist.“ Erste Anträge beliebe man unter Chiffre „Imponirendes Aüssere“ an die Expedition dieses Blattes zu senden, von wo dieselben uneröffnet weiterbefördert werden.

פאציגליכע ארטד' מצות!

דיא אונטערצייכעטע, ווי 18 יאהרען בעשעהנדע באקקע-רייא, וועלכע יעצט לויט געזעסען מאדערנעסען סיסטעם פערנאקסערט ווארדען, לעפערט בילליגסט מצות לחן הסכה אן נאך אונד אן דעטאיל.

Schwartz & Rübner, B. Gyarmat, Com. Nógrád. פרייזקוראנט עט הכשר נראמ'ס.

מצות מאשינען! צולייך האבען וויר איינע פאר-קענט אונד וועלנער-מאשינע און נוסעם צושטאנדע מיט נאראנציע בילליגסט צו פערקויפען. רעפלקטאנטען ווענדען זיך אן אבינע ארעסעט.

וואס איזט כשר „בויניאל“?

„בויניאל“ איזט איין גאר אנטירט דינעס פלאנצענפעטט, אויסשליסליך נור אויס קאקוס-ניססען ערצייגט, בעסטער ערוואסן פיר גאנצעשטאלן אונד בושטער, פארזיינליך צום קאכען, בראטען אונד באקקען וואוואל צו מילך, אלס אויך צו פלייש-שפייזען צו פערזענדיגען. — „בויניאל“ איזט בלי שום השש ופקפוק, וויא דיעס דער הכשר של הרב הנאין הצ' מיה נפתלי טייטלבוים ז"ל בעצייגט, דער דיא פארקויפאציע דעם „בויניאל“ אויך פערזאנליך בעאויפזיכטיגט, נאכדעם דיא פארקויפ און לאקא איזט. — אין דער „בויניאל“ פארקויפ זינד נור רעליגיאז-יודישע ארבייטער בעשאפטונג, דאהער איזט דיעזע פארקויפ אום שבת אונד יום טוב שטרענג געשפערט. — בויניאל איזט דאס איינציגע קאקוספעטט וועלכעס אין אונגארן געפרעסעט ווירד. — „בויניאל“ איזט זעהר שמאקקאפט אונד אויסגעביט אונד פאן פיינסטער קוואליטאט! יעדער יודישע קויפמאן האט דעלט דאהער אין זיינעם אייגענען אינטערעסעט, ווען ער זאפארט איינע פראקעווענדונג „בויניאל“ בעשטעללט אדער פרייז-קוראנט פערלאנגט פאן:

„BÓNI“ Fabrikshof & Landwirthschaftliche Aktien-Gesellschaft in Nyirbátor.

קאניג אונד ראבבינער.

זייט דעם יונגסטן ערפאלגטען טאדע דעם קאניגס אסקאר פאן שוועדען האבען ווידערהאלט איבער זיינע פריינדשאפטליכע קעניגרייך צום יודענטום בעריכטעט. נון ענטפערטען ווידערהאלטען זיינעם שאקק-האלטער ברעפע אן דא "נאציאנאל-צייטונג" פאלגענדע אינטערעסאנטע מיטטהילונגען:

אונזער יונגסט לידער פערשטארבענע קא-ניג וואר ניכט בלאס אין פריינד דער יודען, זאגערען אויך אין גראסער אנהאלטער דעם יודענטום. זיין לעבליכע-געשפאלן בילדעטע דיא רעליגיאנספראגע. אינד דער מאגן, דעם עס פערנאנט וואר, דעם מאנארקען אין דיעזען דינ-גען אלס בעראצער אינד פערטרויענסמאן צור זייטע צו שטעהן, וואר ניטמאנד אנדערער אלס אונזער ראבבינער, פאפעסטאך דר גאטליכע קליין.

דאס פערדאלטעטע, אין דעם דער פערבל-כענע קאניג צו דר קליין שטאנד, פינדעט אין דער גענעווארט קום זיינעס-גלייכען, דר קליין היעלט אים שלאסעט פאר דעם קאניג אונד אי-נער שאר איינער-וואהלער גאסע פארטראגע אים דער בובעל אונד דער יודישען געשיכטע. ער האטעט שטרעם ביים קאניג אונד-אנגעמעלדעט צוטרעטן; זיינע אויפגאבע וואר עס, דעם קאניג פאן פאלל צו פאלל איבער דיא פארטשייטעטע דער פארטונג אויף טהעאלאגישעם אונד רעליג-יאנס-פיליאזישעם געביעטע בעריכט צו ערשטאט-מען. בלויב דר קליין לאנגערע צייט אויס, זא ווארדע ער טעלעאקניש אויפס שלאסעט בע-רופען.

ניכט נור דיא פארטראגע דעם דר קליין זאגערען אויך זיינע וויסענשאפטליכען ארבייטען פערפאלגטע קאניג אסקאר III מיט גראסעם אינטערעסע; ער נאחט דיא ווירמונג דעם בובעס "יגים המפורשים" (ערשינען אים יאהרע 1892) אן אונד בעשאפטעט זיך איינגעהענד מיט איינעם אנדערען בובע דר קליין "דער פאטער אונזער" ווארען דער פערפאלטער דען נאכזיינ פיהרטע, דאס דיעזעס געבעט דען יודישען געבעטען ענט-נאמטען איזט. היעצו מאכטע דער קאניג האבסט איינגעהאדיג זיינע נאטיגען, אלס דער קאניג פאן איינער אמעריקאנישען ביבעל-געוועלשאפט איינע פראבאפאלל געבוידענע ביבעל-אויסגאבע צום געשעקן ערהיעלט, איבערליעס ער זא אן דר קליין.

זיינע ווערטהשאטונג פיר דאס יודענטום איבערטרונג דער קאניג אויך אויף דעסען אנהאל-נער. דיא איינגעוואנדערטען רוססישען יודען פאנ-דען אין שוועדען הערצליכע נאכפריינדשאפט. דער וואהלשמאנד אונד דיא שטאטסברייגעליך געווערעטע שמעללונג דער 1700 שוועדישען יודען קאנגען איהנען פיר איהרע צוקונפט אלס פאר-בילד דיענען, זיא פינדען בייא אונס דאס איינ-ציגע לאנד, אין דעם עס קיינע - געטוי-טען יודען ניכט, וואהל אבער ניכט עס לידער פיעלע מיט-עהען.

דורך דיא פריינדשאפטליכען בעציהונגען דעם קאניג צו דר קליין האבען איבערהויפט דיא יודען אין שוועדען אן אנזעהן געוואונגען. יעדע דער צאהלרייכען אויסצייכנונגען דעם דר קליין ווארדע פאן דער אפגעטליכען מינונג אלס איינע אויסצייכנונג דער געזאמטען יודענ-שאפט אנגעזעהען.

ראבבינער דר קליין זעלבסט שאמט אים אונגארן, דארט ווארדע ער אים יאהרע 1853 אין האמאגנא געכארען, זיינע ער-סטען שמויען לענטע ער אן דען ישיבות פאן גראססווארדיין, פירעססבורג אינד איינזענשאט צוריק, פאן ווא-ער זיך נאך בערלין בעגאב, אים יאהרע 1888 ערהיעלט ער דאס ראבבינאט אין שאקק-האלס. ער געוואן כאלד דיא גונסט דעם קאניגס אונד דיעס ערלייכערטע איהם זיינע שמעללונג געגענאיבער דער אייגענען געמינדע. היעטע איזט ער ריטער דעם וואזא. אונד שמערי-ארדענטס אונד פיהרט דען מיטעל איינעם פאפעסטאך.

דיא פעראלטעטען געזעצע אכאנדערן מוסס, איך בין איבערצייגט, דאס אויך דיא דומא מי-נער אנוכט איזט אונד דיא יודענפרא-גע איך די עזעס זייננע לאזען ווירד.

(אונגויל מיג קייטס - ערקלא-רונג איינער מיט-עהע) אין גע-ריכטס-סטאט אין וויען האטעט פארגעס-טערן איבער דיא עהע צו ענטשיידען, וועלכע דער יודישע טעפסיכ-האלדער קאלד דר, איין אסער-רייכישער שטאטסבריינער, מיט דער קאסהאל-שען באקקערטויסטער-אכטער קאטהארנא קן אויס בערלין געשלאסען האטעט, דער פאטער דער לעצטערען וואר ענטשיידען געגען דיעזע היראטה, ער שמארב יעדאך אים יולי 1905 אונד איינע מאגע דארנף לעסע זיך זיינע 18 יאהר-גע סאכטען, בעפאר זיא נאך איינען פארטנד האטעט, פאן איהרעם געליבעטען נאך עטלעכע ענטזיהרען, אין דאן ווער פאנד אים 12. אויגוסט 1905 דיא צוויילטרוואונג דעם פארבענס שאטאט, וועלכעס נומער שטאביל אין וויען וואהנט, דער געריכטסהאף האט דיעזע עהע וועגען דעם הינדערניסעס דער רעליגיאנס-פער-שיעדענדיג פיר אסטערייך אלס אונגויל-טיג ערקלארט.

(דער פראצעס פאלויגס) דעם געווענען יוסטיצמיניסטערס, געגען דען אבגעארטעטען דר לענדלע וועגען פער-לימונג נאחערט זיך דער שלוספערדאנדלונג. דיא שטאטאטאנאלאגישע האט נאמליך בע-רייט דיא אנקלאגע ערהאבען, אונטער דען צי-גען, וועלכע אין דער אנקלאגע-שריפט נאכהאפט געמאכט ווערדען, בעפינדען זיך: דיא גראפע ווליאוס אנדראש ווי אונד אלעקסאנדער נאקווי, דיא אבגעארטעטען פיל שאנדאר אונד דר וולדעלם וואזשני אונד אנדער-רע פערואליבקיטישען.

(קליינע נאכריכטען) אלס צייכען דער בעס-טערונג דער געלד-פערדאלטניסע ווירד דיא טהאט-זאכע אנזעהען, דאס דיא "באק פאן פראנקרייך" איהרען אמטליכען ציטום פאן 4 אויף פערטהאלב פערענטע הערא-געזעצט האט. - אין אנגעלענענדיג דעם מיטסלונגענען באמבע-אטענטאטעס געגען דען נארי-באשטיקער פא-ריקס-דויעקטאר פראנקל ווארדען געשטען אין מי-סינעט פערוארטהיילט: דאמיאן קרוסיק צו 2, אלעקסאנדער בארוי צו 1 מאנאט געפאנגען. - אין דאנערטאק הערשט זא העפטניגע שניטע-גע-שטאבער, דאס דער פערקעהר אויף אללען כאהנען דארט אונטערבראכען ווערדען מוססטע.

(אינזאכונגען) דער ווינער קרעדיטארע-פעראין ניכט נאכטענהענדע אינזאכונגעפאללע בעקאנט: מארטין פישער, נירעוואוא; בערטהא קליין, יוש-פאלאו; נעוא סעיל, סעיקעלי-קרעסטור; סולליאוס דראגא; נאר-שאקטוס; אינד לאנהאמער אונד קאמפ' ווינע (אנשאט-נאסטע 44); אלבערט אלטער, קאשו; ארפאד ווייס, בודא-פעט (ראקווישיטראסטע 39); מיוועלס אונד שאלווי, ניר-ערהאוא; אינאן גרין, פאזשענא; מארטשא שמידל, ווינע (מאריאווילפערשטראסטע 168). שמעפאן פלאריאן פערקע, אנראם; מאריין שלעוונער, ווינע (לערנענפעלדערשטראסטע 164); הינרי לארנין, גראסווארדין; עמערד קרויס, בארשע-טעלעס; וואלף שאנדאר עט וואן, מאפאלצא; עשעל לא-ווינער, נאר-ביטשע; אנטאן שטראקמאיער, מאריבורג; סימאן גענעפער, נאטיגע.

(ראטיין) דאס "ראטיין" אויט איינע צוזאמגע-זעטונג דער קייטע אנטשעקקענדער קראנקייטען, דיא אויס-שלעסליך צור אויסראטונג דער מיווע אונד ראטען אונט-ווענדעט ווערדען קאנן. דער פארצוג דיעזעס מיטטעלס דען געוואהליכען ראטענענדישען געגענאיבער אויט, דאסס דאס אונגעשעקקעטע שויער איינע נאנגע עפידעמיע אין דער בע-טרעפפענדען טהעירענאטונג הערפארדעט, אונד ווארדעט עס פיר אנדערע טהעירע ניכט געפארדליך איזט, ראטעט עס מיט אומאן גראסערער זיכערהייט דיא מיווע אונד ראטען אויס. דאס געוואהליכע ראטענענדישע דאנענען פערניכטעט נור דאסיעניגע טהעיר, וועלכעס הינזיינענדישען האט, דיא גענע-ראל פערטעטונג דער "ראטיין" באקטעריאלאגישען אקציע-געוועלשאפט האט פיר נאנין אונטארן דער היענע קריפמאן בעילא האמאן (כודאפעסט, ראטענענדישע-נאסטע 26/0) איבערנאמען.

פראגא איינע פריינדשאפט

אונטערריכטס-שמונדען דער אפגעטליכען פאלקס-שולע שולס פליכטיג קינדער זיך אין דען חדרים ניכט בעפינדען דירפען. היעטיג ווארע דיא בעהארדליך געווישטע נאראנציע גע-געבען!

(פערבאנד דער ארטה גע-טיינדע - בעאמטען) דיא אין אונזערעם פארוואכענעטליכען מאנאטאבלאטע סינאליוזרטען צוריקלארע אים אינטערעסע דיעזעס פערבאנדעס זינד, פאם העררן קאנזיליא-פראגעס אראלף פראנקל אונד הדיג דפה געצייכעט, געטערן אן דיא ראבבינער אונד פאדעשאנדע דער ארטה געמינדען, וויא אויך אן דיא חק-פארשטעהער פערזענדעט ווארדען, אין דען חונד-שרייבען ווערדען דיא אירעסאטען ערויכט, אים געמינזאמען אינטערעסע דער געמינדע אינד איהרער אנגעשטעללטען דיא לעצטערען אין דאס פערזענלעכע אויסשטימוט דעם פערבאנדעס איינ-שרייבען צו לאסען; פערנער לויטעט דיא ביטטע, דעם צור עפפעקטיוואונג דער קראנגע-זאממלונג אין דיא פראווינץ ענטזעהעטען פערטרויענסמאן (סקערטאר מ' וו קאלמאן) בעהולשליך צו זיין, דערזעלבע האט זיינע פראווינצ-רויזע געס-טערן אנגעטרעטען אונד איזט בעאוועטראגט, צו-גלייך גרינדענדע אונד אונטערשטימענדע מיט-גליעדער פיר דען פערבאנד צו אקווירירען, גלייב-צייטיג האט דער פערבאנד איינע אייגענע קאנצ-לייא עראפפעטע, דיעזעלבע בעפינדעט זיך: בודא-פעסט, VII. מראטמטעל-נאסטע נומ' 16. (נאזשור-האף). פאן הייטע אן זינד אללע פיר דען פער-באנד געשטימטען ברעפע, קארר-קארטען עטצו-אן דיעזע אירעסעס צו ריכטען, געלד-זענדונגען יעדאך זינד אן דען פערבאנדעס-קאסער העררן קארל ערנסט בודאפעסט VII, אקציענ-נאסטע נומ' 56, צו אירעסטרען - שלעסליך בריינגען וויר איבער גרויכען דער פערבאנדעס-לייטונג נאך איהרע פאלגענדע מיט-טהיילונג צום אבדורקקע (1) דיא לייטונג וויר עס אלס איהרע פבלעט עראכטען, זאבאלד אלס מאגליך פיר אין פובליקאציענס-ארגאן (פער איינע-צייטונג) זארגע צו טראגען, דיא ג' געמינדע-אנגעשטעללטען מאגען אלזא אירענעוועלכעס עקספערמענט, וועלכעס דיעסבעצוגליך פאן איינ-בערופענער זייטע אונטערנאמען וויר, ניכט אויף דען ליים געהען. (2) דיא דורקלענגונג דער מאדפיצירטען פערבאנדעס-שטאטוטען ערהארדערט פיעל מעהר צייט, אלס אורשפרינגליך אונטענאמ-טען ווארדע; דאהער מאגע מאן זיך אויך אין דיעזער הנויכט געדולדען, זאבאלד דיא שטאט-טען דיא פרעסע פערלאסען, ווירד עס אין דיעזעם בלאטטע מיטגעטהיילט ווערדען.

(איינע געזינגונגס-וואנד-לונג דען יודען געגענאיבער) בעקונדעטע נייעסטענס דער פראוידענט דער רוס-סישען דומא, הערר כאמיאקא פה, איינעם פארווער זשורנאליסטען געגענאיבער אים-סערטע ער זיך נאמליך נייעסטענס וויא פאלגט: "עס איזט צווייפעללאז, דאס דיא פיר דיא יודען געלטענדען אויסנאהמעגעזעצע מיט דעם קאזערליכען מאניפעסט פאם 18. אקטאבער 1905 אים געגענזאמין שטעהען, אונד עס איזט איינע מהאריכטע אויפפאסטונג, דאס דיא גלייב-בערעכטיגונג דער רוססישען יודען דעם רוסס-שען פאלק צום שאדען ערוויבען ווערדע. דאס רוססישע פאלק איזט שטארק גענוג, אום עטוואניגע אנגריפע צוריקצו-וויזען, עס איזט איינע אונמענשליכקייט, דיא גאנצע רוססישע יודענשאפט אנדער צו בעשטראפען, דאס פיעללייכט אייניגע יודען אן דער רעוואלו-ציאנארען אויפהעטונג טהיילגענאמען האבען. עס פערשמעהט זיך אינדעס פאן זעלבסט, דאס מאן דיא פיר דיא יודען בעשמעהנדען אויס-נאחמסגעזעצע, וועלכע אויף יאהרהונדערטע אלטען איבערליעפערונגען בערוהען, ניכט מיט איינעם שלאגע אנדערן קאנן, דיא דומא איזט ניכט אים שטאנדע, איינע זא איינשניידענדע פראגע פאן הייטע אויף מארגען צו לאזען, אבער זיא איזט זיך דער פערפליכטיגט בעוואוססט, דאס זיא מיט דער פערנאנגענדיגט ברעכען אונד

